

# SIEMENS



"SIPG10132198745"

Siemens AG, Werner-von-Siemens-Str. 48, D-92220 Amberg

Siemens S.p.A.  
DIVISION SDF  
Via Vipiteno, 4  
20128 MILANO  
ITALIEN

## Lieferschein Dispatch Note SIPG10132198745

Datum / Date (dd.mm.yyyy) 13.04.2023

Bestellnummer / Order No.



Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No.



Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No. 4500652812		Org-ID Besteller Org-ID Orderer A7700432	Bestellnummer Order No. 4519806601
Ansprechpartner Besteller / Orderer Contact Person Siemens Port Sergio Casoli Tel. +351 21 417 8000		BZ-Datum Order Date 05.01.2023	Org-ID Lieferer Supplier No. AC008109
Versandanschrift / Ship to address MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA ITALY		Versandart - Freivermerk - Verpackungsart - Route / Mode of dispatch - Freight term - Packing - Route 01 günstigst DDP DESTINATION	
Ansprechpartner Lieferer / Supplier Contact Person Siemens AG Tel: - E-Mail: si_ep_ems_om_op_europe.infra@siemens.com		24149	
		Gesamtgewicht / Total Weight Netto/Net: 0,851 KG Brutto/Gross:	
Pos. / Item (S-Pos./Item)	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weigh in KG
	Ordering Customer: MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA ITALIEN  ***EXPORTINFORMATION***  UST-ID-KUND: IT00751160151  Signierung: 5180 SIEMENS S.P.A. ORGID: A7700432 PURCH. ORG.: 50Q0 SIEMENS ITALIA SS SAP PO: 4519806601		

50126M280

Siemens AG, Werner-von-Siemens-Str. 48, D-92220 Amberg

Pos./Item (S-Pos/Item)	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
10 (001000)	<p>3RT2028-1AL20 <i>ELE-100768 *</i></p> <p>Cust. part no.: 3RT2028-1AL20</p> <p>power contactor, AC-3e/AC-3, 38 A, 18.5 kW / 400 V, 3-pole, 230 V AC, 50/60 Hz, auxiliary contacts: 1 NO + 1 NC, screw terminal</p> <p>SCHUTZ,AC3E:18,5KW,1S+1O 230V,50/60HZ CONTACTOR,AC3:18,5KW 1NO+1NC 230V 50/60H</p> <p>AL: N ECCN: N Country of Origin: DE Germany PUL: DE Stat.Warennr.: 85364900</p> <p>Praef J: GB IS NO LI CH TR AL UA MD GE BA XK MK ME RS Praef J: MA DZ TN EG MZ ZA NA BW SZ LS MX GT HN SV NI Praef J: CR PA CO EC PE CL LB IL JO VN SG KR JP Praef N: CA</p> <p>M-Item : </p> <p>Cust. part no.:  *3RT2028-1AL20*</p>	1,00 PCE	0,430
30 (003000)	<p>3RT2028-1AL20 <i>ELE-100768 *</i></p> <p>Cust. part no.: 3RT2028-1AL20</p> <p>power contactor, AC-3e/AC-3, 38 A, 18.5 kW / 400 V, 3-pole, 230 V AC, 50/60 Hz, auxiliary contacts: 1 NO + 1 NC, screw terminal</p> <p>SCHUTZ,AC3E:18,5KW,1S+1O 230V,50/60HZ CONTACTOR,AC3:18,5KW 1NO+1NC 230V 50/60H</p> <p>AL: N ECCN: N Country of Origin: DE Germany PUL: DE Stat.Warennr.: 85364900</p> <p>Praef J: GB IS NO LI CH TR AL UA MD GE BA XK MK ME RS Praef J: MA DZ TN EG MZ ZA NA BW SZ LS MX GT HN SV NI Praef J: CR PA CO EC PE CL LB IL JO VN SG KR JP Praef N: CA</p> <p>M-Item : </p> <p>Cust. part no.:  *3RT2028-1AL20*</p>	1,00 PCE	0,421

*A EX  
3RT 1035 1AL20*

Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions.

These items are controlled by the U.S. Government (when labeled with "ECCN" unequal "N") and authorized for export only to the country of ultimate destination for use by the ultimate consignee or end-user(s) hereby identified. They may not be resold, transferred, or otherwise disposed of, to any other country or to any person other than the authorized ultimate consignee or end-user(s), either in their original form or after being incorporated into other items, without first obtaining approval from the U.S. Government or as otherwise authorized by U.S. law and regulations. Items labeled with "AL" unequal "N" are subject to European / national export authorization. Items without label or with label "AL:N" / "ECCN:N" or label "AL:9X9999" / "ECCN: 9X9999" may require authorization from responsible authorities depending on the final end-use, or the destination.

Supplier's declaration for products having preferential origin status Regulation (EU) 2015/2447

Siemens AG, Werner-von-Siemens-Str. 48, D-92220 Amberg

Pos./Item S.Pos./Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
<b>DECLARATION</b>			
I, the undersigned, declare that the goods listed on this document and marked with PREF-Y: and ISO alpha2 code: 1) for each agreement country originate in the country indicated in PUL and satisfy the rules of origin governing preferential trade with the countries specified in PREF-Y:2) I declare that: No cumulation applied.3) I undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents they require.			
Amberg, 13.04.2023, SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT SI EP, Werner-von-Siemensstr. 48, DE-92220 Amberg I.V. Erdem Okuyucu I.V. Günter Friederich Senior Customs Expert Senior Customs Expert			
This supplier's declaration was generated automatically and is valid without a signature. It has the same effect as with a handwritten signature.			
1) The country codes in PUL and PREF-Y: correspond to the "ISO alpha2" country codes (in accordance with international standard ISO 3166). In field "PUL" the following countries: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GR, HR, HU, IE, IT, LT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK signify - European Community (CE) for Algeria, Chile, Israel, Jordan, Lebanon, Morocco, Mexico, Tunisia, Turkey - European Union (EU) for all other preferential agreement member states			
AL = Albania, BA = Bosnia and Herzegovina, CA = Canada, CH = Switzerland, CL = Chile, DZ = Algeria, EG = Egypt, GB = Great Britain, GE = Georgia, IL = Israel, IS = Iceland, JO = Jordan, JP = Japan, KR = South Korea, LB = Lebanon, LI = Liechtenstein, MA = Morocco, ME = Montenegro, MD = Moldova, MK = Macedonia, MX = Mexico, NO = Norway, RS = Serbia, SG = Singapore, TN = Tunisia, TR = Turkey, UA = Ukraine, VN = Vietnam, XK = Kosovo, AND (Andean Community): CO = Colombia, EC = Ecuador, PE = Peru, CAM (Central America): CR = Costa Rica, SV = El Salvador, GT = Guatemala, HN = Honduras, NI = Nicaragua, PA = Panama, SADC (Southern Africa): BW = Botswana, LS = Lesotho, MZ = Mozambique, NA = Namibia, SZ = Swaziland, ZA = South Africa			
2) Products with the identifier PREF-N: and ISO alpha2 country code are not preferential originating products vis-à-vis the particular countries specified. The product specific indicator "Country-of-Origin" or "LKZ" is the "non-preferential country of origin" as described in Art. 59-63 UCC, Art. 31-36 DA, Art. 57-59 IA			
3) relates only to the EUR-MED countries: AL, BA, CH, DZ, EG, GE, IL, IS, JO, LI, MA, MD, ME, MK, NO, RS, TN, TR, XK V1.29			
WEEE-Reg.-Nr. DE 23691322			